

ECS District English Learner Advisory Committee (DELAC)

Google Meet joining info:

Eureka City Schools District Office

2100 J Street, Room 114

January 20, 2026

6:00-7:30 PM

[DELAC Bylaws \(English\)](#)

[DELAC Bylaws \(Spanish\)](#)

AGENDA

- Call the meeting to order
- Roll call observed

Members:

- Chair: Bris Lares, term expires 11/18/2027
- Vice Chair: Esmeralda Hernandez, term expires 11/18/2027
- Pam Brittenburg, ECS Staff, term expires 9/17/2026
- Bris Lares, Alice Birney Elementary Parent Representative, term expires 9/23/2027
- Marta Flores, Eureka High School Parent Representative, term expires 10/23/2027
- Cinthya Vargas, Zane Middle School Parent Representative, term expires 6/12/2026
- Yesica Espino, Winship Middle School Parent Representative, term expires 6/12/2026
- Omar Khattab, ECS Staff, term expires 9/30/2026
- Tim Olson ECS Staff

District Update Report from EL Coordinator, Pam Brittenburg and Tim Olson

Old Business:

- a. Review and approve DRAFT DELAC Meeting Minutes 11-18-25

Action Items:

Public comment (speakers are limited to three minutes each):

New Business:

- a. **Upcoming events and important dates**
[-Parent Leadership Academy, Data Walks, Community Workshop on PCBL, and PIQE classes](#)
presented by EL Coordinator, Tim Olson
- b. **Review the District Interpretation/Translation document and procedures, presented by EL coordinator Tim Olson**
- c. **Summative ELPAC, Seal of Biliteracy, and HCOE Interpretation/Translation Services presented by Agustin Amaro, Learning Specialist, HCOE**
- d. **Parent Square, presented by Beth Sederberg, Confidential Administrative Assistant to Assistant Superintendent**

Adjournment

Comité Asesor de Estudiantes de Inglés del Distrito Escolar ECS (DELAC)

Información para unirse a Google Meet:

Oficina del Distrito Escolar de la Ciudad de Eureka

2100 J Street, Sala 114

20 de enero de 2026

6:00-7:30 p. m.

[Estatutos del DELAC \(inglés\)](#)

[Estatutos del DELAC \(español\)](#)

ORDEN DEL DÍA

- Apertura de la sesión
- Pase de lista

Miembros:

- Presidenta: Bris Lares, el mandato expira el 18/11/2027
- Vicepresidenta: Esmeralda Hernández, el mandato expira el 18/11/2027
- Pam Brittenburg, miembro del personal de ECS, el mandato expira el 17/09/2026
- Bris Lares, representante de padres de Alice Birney, el mandato expira el 23/09/2027
- Merta Flores, representante de padres de EHS, el mandato expira el 23/10/2027
- Cinthya Vargas, representante de padres de Zane, el mandato expira el 12/06/2026
- Yesica Espino, representante de padres de Winship, el mandato expira el 12/06/2026
- Omar Khattab, miembro del personal de ECS, el mandato expira el 30/09/2026
- Tim Olson, personal de ECS

Informe de actualización del distrito por parte de los coordinadores de EL, Pam Brittenburg y Tim Olson

Asuntos pasados:

- a. Revisar y aprobar el BORRADOR del Acta de la Reunión del DELAC del 18/11/25

Elementos de acción:

Comentarios públicos (los oradores están limitados a tres minutos cada uno):

Nuevos asuntos:

- e. **Próximos eventos y fechas importantes**
- [Academia de liderazgo para padres, recorridos de datos, taller comunitario sobre PCBL y clases de PIQE](#), presentado por el coordinador de EL, Tim Olson
- f. **Revisar el documento y los procedimientos de Interpretación/Traducción del Distrito**, *presentado por el coordinador de EL, Tim Olson*
- g. **Servicios de interpretación y traducción de HCOE, ELPAC Sumativo, Sello de Alfabetización Bilingüe**, *presentado por Agustín Amaro, Especialista en Aprendizaje, HCOE*
- h. **ParentSquare**, *presentado por Beth Sederberg, asistente administrativa confidencial de la superintendente adjunta.*

Aplazamiento